



Liceo Ginnasio Statale “GIUSEPPE GARIBALDI” Napoli

Distretto 48 - Via Pecchia, 26 - 80141 Napoli

Tel/fax 081.5991996 – 081.7809339

e-mail napc10008@istruzione.it

C.F. 80062020633

C.M. NAPC100008



MINISTERO PER I BENI
E LE ATTIVITÀ CULTURALI



UNIVERSITÀ
DEGLI STUDI
SUOR ORSOLA
BENINCASA

PRIMO

CERTAMEN VERGILIANVM NEAPOLITANVM REGOLAMENTO

Art. 1 – Il Liceo Ginnasio Statale “GIUSEPPE GARIBALDI” di Napoli,
con il patrocinio

del Ministero per i Beni e le Attività Culturali, della Regione Campania, della Provincia di Napoli, dell’Università degli Studi di Napoli *Federico II*, dell’Università degli Studi di Napoli *L’Orientale*, dell’Università degli Studi *Suor Orsola Benincasa*, dell’Accademia Pontaniana e dell’Istituto Italiano per gli Studi filosofici,

in collaborazione con

l’Ufficio Scolastico Regionale per la Campania, la Soprintendenza per i Beni Architettonici, Paesaggistici, Artistici, Storici ed Etnoantropologici di Napoli e Provincia e la Soprintendenza Speciale per i Beni Archeologici di Napoli e Pompei

indice la prima edizione del CERTAMEN VERGILIANVM NEAPOLITANVM

riservato a delegazioni di studenti iscritti ai Licei Classici d’Italia e a studenti di scuole ad indirizzo classico di altre nazioni europee.

Art. 2 – La prova consiste nella traduzione di uno o più testi virgiliani corredata da un commento storico-letterario e linguistico-filologico.

Art. 3 – Il *Certamen* si svolgerà il giorno **8 aprile 2011** e avrà la durata di **5 (cinque) ore**.

La prova si terrà presso la sede del Liceo e avrà inizio alle **ore 9.00**.

I concorrenti dovranno presentarsi in sede almeno mezz’ora prima muniti di un documento d’identità e del vocabolario.

Gli studenti delle altre nazioni potranno svolgere la prova in lingua francese, inglese, spagnola o tedesca. Le modalità della prova, durante la quale sarà concesso l'uso del dizionario, saranno quelle dei concorsi pubblici.

La cerimonia di premiazione avrà luogo **il giorno 10 aprile**, a conclusione di una serie di eventi e di attività culturali incentrati sulla poesia virgiliana e su temi di cultura classica, che si terranno a Napoli e nei luoghi virgiliani della Campania nei giorni precedenti.

Art. 4 – Possono partecipare alla prova, per ogni Liceo, **non più di due studenti delle classi II e III liceale** (penultimo e ultimo anno di corso) per gli studenti italiani. Per gli studenti di altre nazioni si rimanda all'art. 5 del presente regolamento. Ogni liceo può concorrere con una rappresentanza di massimo due alunni. Nel caso di Licei con Sezione Staccata i partecipanti potranno essere due in totale.

Art. 5 – In considerazione della differente impostazione dei programmi didattici nelle scuole estere, si ammette la partecipazione al *certamen* di alunni stranieri che frequentano le classi i cui programmi siano adeguati allo svolgimento della prova e che siano comunque comprese tra l' 11° e il 13° anno del corso di studi.

Art. 6 – E' previsto l'accompagnamento delle delegazioni studentesche da parte del D.S. o di un docente dell'Istituto di provenienza. Non potranno essere presi in considerazione accompagnatori che non siano docenti o capi d'Istituto.

Art.7 – I concorrenti dovranno compilare la domanda di iscrizione e consegnarla al Dirigente del proprio Istituto. Ogni delegazione dovrà versare una **quota di iscrizione di Euro 50,00 (cinquanta)** sul conto corrente postale n° **13777800**, intestato al Liceo Ginnasio Statale "GIUSEPPE GARIBALDI"- Via Pecchia, 26 - 80141 - Napoli, di cui allegherà ricevuta alla domanda di partecipazione. Le domande, vistate dal Capo d'Istituto e corredate dall'attestato dei requisiti prescritti dagli art. 4 e 5 del presente regolamento, dovranno essere inviate, a cura delle scuole, al Dirigente Scolastico del Liceo Ginnasio Statale "GIUSEPPE GARIBALDI" **entro e non oltre il 28 gennaio 2011** tramite posta o fax e, solo eccezionalmente, via e-mail con notifica di consegna . Farà fede il timbro postale della data di spedizione o la data d'invio dei fax e della *e-mail*.

Art. 8 - Le spese di viaggio sono a carico dei partecipanti. Le delegazioni che intendessero usufruire del soggiorno (pernottamento e prima colazione) in Hotel convenzionato dovranno fare esplicita richiesta di prenotazione, barrando l'apposita casella contenuta nella domanda d'iscrizione (mod.A per gli Istituti), e dovranno versare, oltre alla quota d'iscrizione di € 50,00 (cinquanta), un **contributo di € 70,00 (settanta)**, da corrispondere in due distinti versamenti sul conto corrente postale n° **13777800**, intestato al Liceo Ginnasio Statale "GIUSEPPE GARIBALDI"- Via Pecchia, 26 - 80141 - Napoli. Entrambe le ricevute di versamento dovranno essere allegate alla domanda di partecipazione. Le delegazioni potranno ricavare informazioni circa le strutture di accoglienza consigliate dall'apposita pagina contenuta nel sito internet del Liceo (**www.liceogaribaldi.com**).

Per motivi organizzativi ogni delegazione dovrà indicare nella domanda d'iscrizione (mod.A per gli Istituti) anche le attività culturali alle quali intende partecipare.

Art. 9 - L'istituzione scolastica di provenienza provvederà alla copertura assicurativa relativa sia ai viaggi di andata e ritorno che al soggiorno a Napoli, per gli studenti e per gli accompagnatori.

Art. 10 - Gli studenti partecipanti dovranno essere muniti di valido documento di riconoscimento e di dizionario.

Art. 11 - La Commissione giudicatrice sarà composta da docenti universitari, dirigenti scolastici e docenti titolari della cattedra di latino in servizio o a riposo. E' data facoltà alla Commissione di articolarsi in sottocommissioni con eventuali, opportune integrazioni di docenti o Dirigenti Scolastici già docenti di lettere classiche. In tal caso, il Presidente della Commissione assumerà le funzioni di Presidente coordinatore delle sottocommissioni.

Art. 12 - A nessun titolo potranno far parte della Commissione insegnanti di Istituti frequentati da alunni partecipanti alla gara. Anche per la Commissione varranno le norme dei pubblici concorsi.

Art. 13 - Ai **primi tre studenti scelti** dalla Commissione saranno assegnati i seguenti premi:

1° Premio: 1100 Euro

2° Premio: 800 Euro

3° Premio: 500 Euro

L'ammontare dei premi potrà subire delle variazioni.

Saranno assegnate menzioni particolari ad **altri tre studenti meritevoli**, i quali riceveranno ciascuno un premio in libri offerto dall'Istituto Italiano per gli Studi Filosofici.

Tutti i candidati riceveranno un attestato di partecipazione che potrà essere inserito nel *curriculum* personale di ciascuno ai fini del credito scolastico o di altre agevolazioni. Le scuole, dopo la spedizione dei moduli di iscrizione, potranno ricavare tutte le informazioni sugli alberghi dove le delegazioni saranno alloggiate consultando il sito internet del *certamen* (www.liceogaribaldi.com)

Napoli, 19.11.2010

Ideazione e progettazione
F.TO Prof. Giuseppe D'Alessio

Promozione, coordinamento e supervisione
Il DIRIGENTE SCOLASTICO
F.TO Prof. Laura Colantonio

PROGRAMMA DELLE ATTIVITA'

Giovedì 7 aprile 2011

Pomeriggio:

Ore 17.00: Insediamento della Commissione Giudicatrice

Ore 18.00: Accoglienza dei candidati e riconoscimento presso il Liceo Ginnasio Statale "G. Garibaldi"

Venerdì 8 aprile 2011 - Prima giornata del Convegno virgiliano

Mattina:

Ore 9.00: Inizio svolgimento del *certamen* presso il Liceo Ginnasio Statale "G. Garibaldi".

Ore 9.30: Partenza degli accompagnatori per prima visita guidata per gruppi ai luoghi virgiliani: Museo Archeologico Nazionale di Napoli; Parco della tomba di Virgilio; collina di Posillipo

Pomeriggio:

Ore 16.30: Conferenza del Presidente del *Certamen* Prof. Giovanni Polara (Università degli Studi di Napoli *Federico II* - Accademia Pontaniana)

Ore 18.00: Conferenza del Prof. Edoardo D'Angelo (Università degli Studi *Suor Orsola Benincasa*).

Sabato 9 aprile 2011 - Seconda giornata del Convegno virgiliano

Mattina:

Ore 9.30: Partenza per seconda visita guidata per gruppi ai luoghi virgiliani : Sito archeologico di Baia-Bacoli (*Lago d'Averno*) e di Cuma (*Antro della Sibilla*).

Domenica 10 aprile 2011 - Terza giornata del Convegno virgiliano

Mattina:

Ore 9.00: Conferenza conclusiva del Presidente della Commissione giudicatrice del *Certamen* Prof. Arturo De Vivo (Università degli Studi di Napoli *Federico II* - Accademia Pontaniana).

Ore 11.00: Premiazione
Congedo.

ATTIVITA' COMPLEMENTARI

- "Atti del Convegno virgiliano del Liceo Ginnasio Statale "G. Garibaldi".
- "*Lecturae Vergilianae Neapolitanae* del Liceo Ginnasio Statale "G. Garibaldi".